

# Verwaltungsrechnung 2016 Voranschlag 2017



NOBILIS BURGESIA



LEUCAE





# Inhaltsverzeichnis

Seite/n

<b>a</b>	Einladung zur Burgerversammlung vom 28. Januar 2017	3
<b>b</b>	Einleitende Botschaft & Kommentar zum Ergebnis	4
<b>c</b>	Überblick der Verwaltungsrechnung	5
<b>d</b>	Jahresrechnung 2016	
	I Bestandesrechnung per 31.12.2016	6 - 9
	II Abschreibungstabelle 2016	10
	III Laufende Rechnung 2016 nach Funktionen und Arten	11 - 18
	IV Investitionsrechnung 2016	19
	V Anhang der Verwaltungsrechnung 2016	20
<b>e</b>	Voranschlag 2017 & Finanzplanung 2017 - 2020	
	I Kommentar zum Budget 2017 & Finanzplan 2017 - 2020	21
	II Laufende Rechnung 2017	22 - 26
	III Investitionsrechnung 2017	27
	IV Finanzplanung 2017 - 2020	28
<b>f</b>	Bericht der Revisoren an den Burgerrat und die Burgerversammlung	29 - 30

# Einladung zur Burgerversammlung zum Karlstag vom 28. Januar 2017

Die Burgerversammlung zum St. Karlstag wird einberufen auf den Samstag, 28. Januar 2017.

Die BürgerInnen werden hiermit zur Gedächtnismesse, zu Gedenken der verstorbenen BürgerInnen, um 14.00 Uhr in der Pfarrkirche in Leuk-Stadt eingeladen.  
Um 15.00 Uhr findet die ordentliche Burgerversammlung in der Bürgerstube im Rathaus statt.

## Tranktanden

1. Begrüssung
2. Totenehrung
3. Orientierung
4. Wahl der Stimmenzähler
5. Protokoll der ausserordentlichen Burgerversammlung vom 03. April 2016
6. 6.1 Verwaltungsrechnung 2016  
6.2 Revisorenbericht  
6.3 Genehmigung & Entlastung
7. Voranschlag 2017 & Finanzplanung 2017 - 2020
- 8 Wahl der Revisionsstelle
- 9 Anerkennungen
- 10 Verschiedenes

Wir freuen uns, Sie zu dieser Versammlung begrüssen zu dürfen.

Die Burgerverwaltung

## Einleitende Botschaft & Kommentar zum Ergebnis 2016

Die Verwaltungsrechnung 2016 weist eine Selbstfinanzierung von CHF 97'696.66 aus. Nach Abzug der verbuchten Abschreibungen von CHF 114'163.25 resultiert ein Aufwandüberschuss von CHF 16'466.59.

Die Nettoinvestitionen betragen CHF 113'523.25, womit sich ein Finanzierungsfehlbetrag von CHF 15'826.59 ergibt.

Die Amortisationen der IHG Darlehen beim Staat und Bund von je CHF 39'500.00 wurden fristgerecht vorgenommen und die Schuldsaldi per Ende 2016 betragen noch jeweils CHF 194'500.00.

Das Eigenkapital beträgt CHF 7'774'833.94 und hat sich durch den Aufwandüberschuss von CHF 16'466.59 vermindert.

Infolge der stillen Wahl des Burgerrates wurden die budgetierten Aufwände für Wahlen nicht beansprucht.

Der Ertrag aus Weinverkauf hat sich im Berichtsjahr erfreulich entwickelt und liegt weit über dem Budgetwert und dem Vorjahreswert.

Der Zweckverband «Forst Region Leuk» hat seine Tätigkeit auf den 1. Januar 2016 aufgenommen. Sämtliche Kosten und Erträge laufen neu über den Zweckverband. Die Burgerschaft erhält eine Miete von CHF 30'000.00 für den Holzhof.

Die Kosten für das Waldreservat Pfyn werden durch die Burgerschaft vorfinanziert und zu 90 % vom Kanton Wallis subventioniert. Für die zur Verfügungstellung des entsprechenden Bodens im Pfyn erhält die Burgerschaft jährlich einen Betrag von CHF 7'000.00.

Aus der Aufschüttung der Abbrucheye resultierten Deponiegebühren von CHF 155'000.00.

Der Brückenmatte AG wurde der Darlehenszins für das Jahr 2015 von CHF 47'000.00 erlassen. Im Weiteren wurde ein Unterstützungsbeitrag für vorgesehene Investitionen im Umfang von CHF 100'000.00 ausbezahlt.

Die Abschreibungen wurden laut den gesetzlichen Vorschriften mit mindestens zehn Prozent vom Restbuchwert erfasst.

Die Renovationsarbeiten bei der Ringackerkapelle sind grösstenteils abgeschlossen. Es erfolgen noch die Schlusszahlungen und die Vereinnahmung der gesprochenen Beiträge der öffentlichen Hand und von Dritten.

Der Burgerrat hat am 6. Januar 2017 die Verwaltungsrechnung 2016 genehmigt.

# Überblick der Verwaltungsrechnung

Rechnung 2015

Voranschlag 2016

Rechnung 2016

Voranschlag 2017

## Laufende Rechnung

### Ergebnis vor Abschreibungen

Aufwand	1'091'090.96	560'060.00	826'616.24	582'930.00
Ertrag	1'444'933.20	749'550.00	924'312.90	787'550.00
<b>Selbstfinanzierungsmarge</b>	<b>353'842.24</b>	<b>189'490.00</b>	<b>97'696.66</b>	<b>204'620.00</b>

### Ergebnis nach Abschreibungen

Selbstfinanzierungsmarge	353'842.24	189'490.00	97'696.66	204'620.00
Ordentliche Abschreibungen	117'875.60	130'300.00	114'163.25	120'590.00
<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>235'966.64</b>	<b>59'190.00</b>	<b>-16'466.59</b>	<b>84'030.00</b>

## Investitionsrechnung

Ausgaben	635.60	267'000.00	113'523.25	150'000.00
Einnahmen	-	-	-	-
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>635.60</b>	<b>267'000.00</b>	<b>113'523.25</b>	<b>150'000.00</b>

## Finanzierung

Selbstfinanzierungsmarge	353'842.24	189'490.00	97'696.66	204'620.00
Nettoinvestitionen	635.60	267'000.00	113'523.25	150'000.00
<b>Finanzierungsüberschuss (/ -fehlbetrag)</b>	<b>353'206.64</b>	<b>-77'510.00</b>	<b>-15'826.59</b>	<b>54'620.00</b>

	Bestand 1.1	Zuwachs	Abgang	Bestand 31.12.
<b>AKTIVEN</b>				
<b>F</b>	<b>6'856'899.55</b>	<b>1'468'515.65</b>	<b>1'694'186.41</b>	<b>6'631'228.79</b>
<b>10</b>	<b>612'223.89</b>	<b>839'159.40</b>	<b>1'373'546.16</b>	<b>77'837.13</b>
100.01	2'274.60	50'483.50	50'560.85	2'197.25
101.01	457'015.68	738'043.25	1'193'679.61	1'379.32
102.01	2'605.49	50'627.20	42'339.75	10'892.94
102.02	34'035.92		20'080.00	13'955.92
103.01	59'245.25	5.45	30'627.20	28'623.50
103.02	57'046.95		36'258.75	20'788.20
<b>11</b>	<b>167'767.61</b>	<b>114'193.00</b>	<b>154'408.30</b>	<b>127'552.31</b>
115.01	154'328.70	114'039.20	154'328.70	114'039.20
115.02	103.85	39.90		143.75
116.01	5'607.40	98.45	31.50	5'674.35
116.03	353.31	0.05		353.36
116.04	4'702.15		43.40	4'658.75
116.05	2'272.20	15.40	4.70	2'282.90
116.06	200.00			200.00
116.07	200.00			200.00
<b>12</b>	<b>5'942'106.10</b>	<b>21'905.00</b>	<b>31'430.00</b>	<b>5'932'581.10</b>
121.01	1'000.00			1'000.00
121.02	1.00			1.00
121.03	500'000.00			500'000.00
122.03	3'300'000.00			3'300'000.00
123.01	2'000'000.00			2'000'000.00
125.01	103'722.00	21'905.00		125'627.00
125.02	22'810.00		22'810.00	
125.03	8'190.00		8'190.00	
125.04	6'383.10		430.00	5'953.10
<b>13</b>	<b>134'801.95</b>	<b>493'258.25</b>	<b>134'801.95</b>	<b>493'258.25</b>
139.01	134'801.95	493'258.25	134'801.95	493'258.25

	Bestand 1.1	Zuwachs	Abgang	Bestand 31.12.
<b>14</b>				
	<b>Verwaltungsvermögen</b>			
<b>140</b>	<b>Sachgüter</b>			
140.01	Wälder & unb. Alpfächen			964'700.00
140.02	Grundgüter & Böden			98'600.00
141.01	Umbruch Reben		35'700.00	4'460.00
143.01	Ringackerkapelle			259'400.00
143.03	Umgebung Ringackerkapelle	358'543.25	720.00	5'680.00
143.02	Anteil an Forstwerkhof		9'720.00	87'180.00
143.04	Umbau Rathaus		46'980.00	422'120.00
143.05	Gebäude & Güter Erschmatt		12'060.00	107'740.00
146.03	Kellermaterial			1.00
146.05	Inventar Rathaus		7'920.00	70'680.00
		<b>358'543.25</b>	<b>359'183.25</b>	<b>2'020'561.00</b>
		<b>358'543.25</b>	<b>359'183.25</b>	<b>2'020'561.00</b>



	Bestand 1.1	Zuwachs	Abgang	Bestand 31.12.
<b>PASSIVEN</b>				
<b>20</b>				
	8'878'100.55	1'380'499.64	1'606'810.40	8'651'789.79
<b>Fremdkapital</b>				
	970'507.82	1'380'494.19	1'523'457.86	827'544.15
<b>200.01</b>				
<b>Laufende Verpflichtungen</b>				
Kreditoren / Durchlaufkonto	1'093'107.09		986'541.81	106'565.28
<b>21</b>				
	44'604.32	2'135.60	12.55	46'727.37
210.01	-1'133.00	4.55	0.55	-1'129.00
210.02	45'737.32	2'131.05	12.00	47'856.37
<b>22</b>				
	468'000.00		79'000.00	389'000.00
229.01	234'000.00		39'500.00	194'500.00
229.02	234'000.00		39'500.00	194'500.00
<b>25</b>				
	457'903.50	285'251.50	457'903.50	285'251.50
259.01	457'903.50	285'251.50	457'903.50	285'251.50
<b>S</b>				
	116'292.20	5.45	66'885.95	49'411.70
<b>Spezialfinanzierung</b>				
	116'292.20	5.45	66'885.95	49'411.70
280				
280.01	59'245.25	5.45	30'627.20	28'623.50
280.02	57'046.95		36'258.75	20'788.20
<b>29</b>				
	7'791'300.53		16'466.59	7'774'833.94
<b>Eigenkapital</b>				
	7'791'300.53		16'466.59	7'774'833.94
290				
290.01	7'791'300.53		16'466.59	7'774'833.94

	Bestand 1.1	Zuwachs	Abgang	Bestand 31.12.
<b>AKTIVEN</b>				
<b>F Finanzvermögen</b>	<b>8'878'100.55</b>	<b>1'827'058.90</b>	<b>2'053'369.66</b>	<b>8'651'789.79</b>
10 Flüssige Mittel	6'856'899.55	1'468'515.65	1'694'186.41	6'631'228.79
11 Guthaben	612'223.89	839'159.40	1'373'546.16	77'837.13
12 Anlagen	167'767.61	114'193.00	154'408.30	127'552.31
13 Transitorische Aktiven	5'942'106.10	21'905.00	31'430.00	5'932'581.10
	134'801.95	493'258.25	134'801.95	493'258.25
<b>14 Verwaltungsvermögen</b>	<b>2'021'201.00</b>	<b>358'543.25</b>	<b>359'183.25</b>	<b>2'020'561.00</b>
140 Sachgüter	2'021'201.00	358'543.25	359'183.25	2'020'561.00
<b>PASSIVEN</b>	<b>8'878'100.55</b>	<b>1'380'499.64</b>	<b>1'606'810.40</b>	<b>8'651'789.79</b>
<b>20 Fremdkapital</b>	<b>970'507.82</b>	<b>1'380'494.19</b>	<b>1'523'457.86</b>	<b>827'544.15</b>
20 Laufende Verpflichtungen	970'507.82	1'093'107.09	986'541.81	106'565.28
21 Kurzfristige Schulden	44'604.32	2'135.60	12.55	46'727.37
22 Mittel- und langfristige Schulden	468'000.00		79'000.00	389'000.00
25 Transitorische Passiven	457'903.50	285'251.50	457'903.50	285'251.50
<b>S Spezialfinanzierung</b>	<b>116'292.20</b>	<b>5.45</b>	<b>66'885.95</b>	<b>49'411.70</b>
280 Spezialfinanzierung	116'292.20	5.45	66'885.95	49'411.70
<b>29 Eigenkapital</b>	<b>7'791'300.53</b>		<b>16'466.59</b>	<b>7'774'833.94</b>
290 Eigenkapital	7'791'300.53		16'466.59	7'774'833.94

# Abschreibungen 2016

	Buchwert 01.01.2016	Investitionsrechnung		Endbestand 31.12.2016	Abschreibungen 10%	Buchwert 31.12.2016
		Zunahmen (+)	Abnahmen (-)			
Wälder & unbebaute Alpfächen	140.01	964'700.00	-	-	964'700.00	964'700.00
Grundgüter & Böden	140.02	134'300.00	-	24'720.00	109'580.00	98'600.00
Umbruch Reben	141.01	5'000.00	-	-	5'000.00	4'460.00
Ringackerkapelle	143.01	146'400.00	358'543.25	220'300.00	284'643.25	259'400.00
Anteil an Forstwerkhof	143.02	96'900.00	-	-	96'900.00	87'180.00
Umgebung Ringackerkapelle	143.03	6'400.00	-	-	6'400.00	5'680.00
Umbau Rathaus	143.04	469'100.00	-	-	469'100.00	422'120.00
Gebäude & Güter Erschmatt	143.05	119'800.00	-	-	119'800.00	107'740.00
Kellermaterial	146.03	1.00	-	-	1.00	1.00
Inventar Rathaus	146.05	78'600.00	-	-	78'600.00	70'680.00
<b>Verwaltungsvermögen</b>		<b>2'021'201.00</b>	<b>358'543.25</b>	<b>245'020.00</b>	<b>2'134'724.25</b>	<b>2'020'561.00</b>

## Zusammenzug Laufende Rechnung nach Funktionen 2016

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>						
Nettoaufwand	437'097.57	52'050.70	444'460.00	56'150.00	442'289.87	54'411.10
Nettoertrag		385'046.87		388'310.00		387'878.77
<b>8 Volkswirtschaft</b>						
Nettoaufwand	322'337.62	825'135.75	211'900.00	645'800.00	747'994.09	1'343'230.70
Nettoertrag	502'798.13		433'900.00		595'236.61	
<b>9 Finanzen und Steuern</b>						
Nettoaufwand	181'344.30	47'126.45	34'000.00	47'600.00	18'682.60	47'291.40
Nettoertrag		134'217.85	13'600.00		28'608.80	
<b>Total Aufwand/Ertrag</b>	<b>940'779.49</b>	<b>924'312.90</b>	<b>690'360.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'208'966.56</b>	<b>1'444'933.20</b>
<b>Ertragsüberschuss</b>						
<b>Aufwandüberschuss</b>		16'466.59	59'190.00		235'966.64	
<b>TOTAL</b>	<b>940'779.49</b>	<b>940'779.49</b>	<b>749'550.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'444'933.20</b>	<b>1'444'933.20</b>

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>437'097.57</b>	<b>52'050.70</b>	<b>444'460.00</b>	<b>56'150.00</b>	<b>442'289.87</b>	<b>54'411.10</b>
<b>01 Legislative und Exekutive</b>			<b>10'000.00</b>			
<b>011 Legislative und Exekutive</b>			<b>10'000.00</b>			
317.01 Aufwand Abstimmung/Wahlen			10'000.00			
<b>02 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>174'983.67</b>	<b>17'000.00</b>	<b>174'300.00</b>	<b>19'000.00</b>	<b>205'798.71</b>	<b>18'300.00</b>
<b>029 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>174'983.67</b>	<b>17'000.00</b>	<b>174'300.00</b>	<b>19'000.00</b>	<b>205'798.71</b>	<b>18'300.00</b>
301.01 Besoldung	46'225.80		43'000.00		40'759.60	
303.01 Sozialversicherungsbeiträge	10'759.45		8'000.00		9'068.90	
310.01 Büromaterial, Drucksachen	2'024.30		3'000.00		4'735.60	
315.01 Unterhalt & Reparaturen Maschinen & Apparate			500.00			
315.03 Wartung EDV Hardware	431.40		1'000.00		1'087.15	
315.04 Wartung EDV Software	1'901.60		1'500.00		963.35	
316.01 Mieten & Benützungskosten	6'600.00		6'500.00		6'600.00	
317.01 Burgerversammlung & Abgaben	21'724.37		21'000.00		20'535.26	
318.01 Versicherungen	339.00		1'000.00		881.80	
318.02 Telefon- & Internetgebühren	3'505.70		3'500.00		3'281.60	
318.03 Porto-, Post-, Bankgebühren	3'359.60		3'900.00		3'443.70	
318.04 Hosting Homepage	442.30		1'500.00		427.70	
318.05 Beratungs- & Prüfungskosten	6'916.95		7'900.00		7'980.35	
319.01 Übrige Aufwände	4'429.00		8'000.00		9'546.25	
319.07 Neuorganisation Archivierung	10'449.25		8'000.00		28'798.90	
364.01 Beiträge Projekte & Anlässe	25'874.95		26'000.00		37'688.55	
364.02 Amortisation IHK Schloss Leuk	25'000.00		25'000.00		25'000.00	
364.03 Beitrag Pfln-Finges 2. Phase	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
431.01 Einbürgerungen		16'500.00		18'000.00		16'500.00
431.02 Anerkennungen		500.00		1'000.00		1'800.00

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>09</b>	<b>262'113.90</b>	<b>35'050.70</b>	<b>260'160.00</b>	<b>37'150.00</b>	<b>236'491.16</b>	<b>36'111.10</b>
<b>Verwaltungsgebäude</b>						
<b>090</b>	<b>262'113.90</b>	<b>35'050.70</b>	<b>260'160.00</b>	<b>37'150.00</b>	<b>236'491.16</b>	<b>36'111.10</b>
301.01 Besoldung	26'189.15		30'000.00		25'745.25	
303.01 Sozialversicherungsbeiträge	4'766.85		3'500.00		3'641.95	
311.01 Anschaffungen Rathaus	14'795.45		7'000.00		28'440.85	
311.02 Anschaffungen Ringacker			2'300.00		2'575.25	
311.03 Anschaffungen Spittel			500.00			
311.04 Anschaffungen Bürgerhaus & Güter			800.00		1'108.00	
312.01 Nebenkosten Rathaus	11'955.00		16'000.00		15'644.05	
312.02 Nebenkosten Ringacker	3'287.75		3'500.00		2'801.60	
312.03 Nebenkosten Spittel	4'722.00		4'500.00		7'200.05	
312.04 Nebenkosten Bürgerhaus & Güter	5'014.40		3'000.00		3'216.85	
313.01 Verbrauchsmaterial Rathaus	180.90		550.00		651.95	
313.02 Verbrauchsmaterial Ringacker	394.00		180.00		185.00	
313.03 Verbrauchsmaterial Spittel	40.00		80.00		45.00	
313.04 Verbrauchsmaterial & Aufwand Backen	2'241.80		2'300.00		1'464.05	
314.01 Unterhalt & Reparaturen Rathaus	10'163.45		12'000.00		11'565.15	
314.02 Unterhalt & Reparaturen Ringacker	1'300.15		10'000.00		5'120.40	
314.03 Unterhalt & Reparaturen Spittel	42'350.05		30'000.00		1'058.65	
314.04 Unterhalt & Reparaturen Bürgerhaus & Güter	6'300.95		1'000.00		339.95	
314.05 Unterhalt & Reparaturen Archiv & Depot	1'570.85		2'500.00		7'782.01	
318.01 Versicherungen Rathaus	11'035.00		10'000.00		10'316.00	
318.02 Versicherungen Ringacker	7'207.00		5'000.00		5'158.00	
318.03 Versicherungen Spittel	5'980.00		4'400.00		4'421.00	
318.04 Versicherungen Bürgerhaus & Güter	2'153.25		1'400.00		1'508.65	
319.01 Übrige Aufwände Rathaus	5'925.85		2'500.00		2'935.10	
319.02 Übrige Aufwände Ringacker	1'363.00		2'100.00		1'784.90	
319.03 Übrige Aufwände Spittel	253.80		200.00		150.00	
319.04 Übrige Aufwände Bürgerhaus & Güter			150.00		101.90	
331.01 Abschreibungen Rathaus	54'900.00		54'900.00		61'000.00	
331.02 Abschreibungen Ringacker	25'963.25		37'800.00		17'129.60	
331.04 Abschreibungen Bürgerhaus & Güter	12'060.00		12'000.00		13'400.00	

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
427.01		18'230.00		17'500.00		17'652.00
427.02	Miete Rathaus					8'503.50
427.03	Miete Ringacker & Klausen	5'603.50		7'200.00		2'500.00
427.04	Miete Spittel	2'500.00		6'000.00		4'234.00
431.02	Miete Burgerhaus & Güter	4'149.00		3'400.00		857.85
435.01	Gaben Ringacker	1'386.45		500.00		20.00
435.02	Verkauf Gläser & Berechtigungskarten Rathaus	140.00		50.00		737.50
435.04	Verkauf Karten Ringacker	1'075.00		800.00		1'271.25
439.01	Ertrag Backen	1'741.75		1'300.00		335.00
	Übriger Ertrag Rathaus	225.00		400.00		
<b>8</b>	<b>Volkswirtschaft</b>	<b>322'337.62</b>	<b>825'135.75</b>	<b>211'900.00</b>	<b>645'800.00</b>	<b>1'343'230.70</b>
<b>80</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>152'355.32</b>	<b>388'124.10</b>	<b>156'700.00</b>	<b>370'600.00</b>	<b>521'858.70</b>
<b>801</b>	<b>Feld</b>	<b>71'156.22</b>	<b>290'910.60</b>	<b>78'700.00</b>	<b>292'100.00</b>	<b>445'423.05</b>
301.01	Besoldung	20'112.00		22'000.00		20'122.00
303.01	Sozialversicherungsbeiträge	3'055.85		2'300.00		2'288.75
312.01	Wasser, Energie, Heizmaterial	7'446.70		7'000.00		6'824.50
315.01	Unterhalt & Reparaturen	9'868.05		7'000.00		6'070.95
318.01	Gemüseverteilung	17'638.72		20'000.00		19'944.94
319.01	Übrige Aufwände	2'054.90		7'000.00		8'327.55
331.01	Abschreibungen	10'980.00		13'400.00		14'946.00
427.01	Pachtertrag Bürgerlöser		29'396.10		35'000.00	27'385.05
427.02	Pachtertrag Golffläche		250'000.00		250'000.00	250'000.00
427.03	Pachtertrag Feld		9'702.00		7'100.00	16'892.00
427.04	Buchgewinn Boden A9-Feld					151'146.00
439.01	Übrige Erträge		1'812.50			





Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>84 Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>15'606.60</b>	<b>295'601.65</b>	<b>13'000.00</b>	<b>233'000.00</b>	<b>67'788.15</b>	<b>236'682.90</b>
<b>840 Industriezone &amp; s. Böden</b>	<b>15'606.60</b>	<b>295'601.65</b>	<b>13'000.00</b>	<b>233'000.00</b>	<b>67'788.15</b>	<b>236'682.90</b>
315.01 Unterhalt & Reparaturen	10'594.45		10'000.00		65'941.35	
319.01 Übriger Aufwand	5'012.15		3'000.00		1'846.80	
427.01 Baurechtszins		132'306.90		130'000.00		132'306.90
427.03 Einnahmen Aufschüttungen		155'000.00		100'000.00		100'000.00
435.01 Einnahmen Vandötschi-, Ilgrabenkies		8'294.75		3'000.00		4'376.00
<b>9 Finanzen und Steuern</b>	<b>181'344.30</b>	<b>47'126.45</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
<b>94 Vermögens- &amp; Schulerfolg</b>	<b>181'344.30</b>	<b>47'126.45</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
<b>940 Vermögens- &amp; Schulerfolg</b>	<b>181'344.30</b>	<b>47'126.45</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
318.01 Kantons- & Gemeindesteuern	34'344.30		34'000.00		18'682.60	
319.01 Ausserordentl. Zinserlass Brückenmatte AG	47'000.00					
319.02 Ausserordentl. Beitrag Brückenmatte AG	100'000.00					
420.01 Zinsertrag Kontokorrente		36.45		100.00		51.40
421.01 Zinsertrag Darlehen & Kursgewinne		47'090.00		47'500.00		47'240.00
<b>Total Aufwand/Ertrag</b>	<b>940'779.49</b>	<b>924'312.90</b>	<b>690'360.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'208'966.56</b>	<b>1'444'933.20</b>
<b>Ertragsüberschuss</b>			59'190.00		235'966.64	
<b>Aufwandüberschuss</b>		16'466.59				
<b>TOTAL</b>	<b>940'779.49</b>	<b>940'779.49</b>	<b>749'550.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'444'933.20</b>	<b>1'444'933.20</b>

	Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>Aufwand</b>	<b>940'779.49</b>		690'360.00		1'208'966.56	
<b>30</b>	<b>Personalaufwand</b>	<b>196'426.05</b>		185'300.00		192'764.05	
301	Besoldung	166'713.95		165'000.00		169'338.15	
303	Sozialversicherungsbeiträge	29'712.10		20'300.00		23'425.90	
<b>31</b>	<b>Sachaufwand</b>	<b>574'315.24</b>		318'760.00		830'638.36	
310	Büromaterial Drucksachen	2'024.30		3'000.00		4'735.60	
311	Anschaffungen Mobilien	14'795.45		10'600.00		32'124.10	
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	32'515.85		34'500.00		35'874.10	
313	Verbrauchsmaterial	59'008.85		20'110.00		86'377.70	
314	Dienstleistungen Dritter für den baulichen Unterhalt	62'288.85		60'300.00		124'061.51	
315	Dienstleistungen Dritter für den übrigen Unterhalt	88'076.70		21'500.00		370'311.40	
316	Mieten, Pachten, Benützungskosten	6'600.00		6'500.00		6'600.00	
317	Versammlungen & Abgaben	21'724.37		31'000.00		20'535.26	
318	Dienstleistungen & allg. Verwaltungsaufwand	240'846.82		94'800.00		85'839.84	
319	Uebriger Sachaufwand	46'434.05		36'450.00		64'178.85	
<b>33</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>114'163.25</b>		130'300.00		117'875.60	
331	Verwaltungsvermögen harmonisierte Abschreibungen	114'163.25		130'300.00		117'875.60	
<b>36</b>	<b>Eigene Beiträge</b>	<b>55'874.95</b>		56'000.00		67'688.55	
364	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	55'874.95		56'000.00		67'688.55	

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4</b>		<b>924'312.90</b>		749'550.00		1'444'933.20
<b>42</b>		<b>654'013.95</b>		603'800.00		757'910.85
420	Banken	36.45		100.00		51.40
421	Flüssige Mittel und Darlehen	47'090.00		47'500.00		47'240.00
427	Liegenschaftserträge des Verwaltungsvermögens	606'887.50		556'200.00		710'619.45
<b>43</b>		<b>203'298.95</b>		139'750.00		335'922.35
431	Gebühren & Abgaben	18'386.45		19'500.00		19'157.85
435	Uebrige Verkaufserlöse	174'983.80		113'850.00		292'865.75
439	Uebrige Entgelte	9'928.70		6'400.00		23'898.75
<b>46</b>		<b>67'000.00</b>		6'000.00		351'100.00
460	Bund und Kanton NFA	60'000.00				303'600.00
461	Kanton	7'000.00		6'000.00		
462	Gemeinden					47'500.00
<b>Total I</b>		<b>940'779.49</b>	<b>924'312.90</b>	749'550.00	1'208'966.56	1'444'933.20
<b>Aufwandüberschuss</b>		<b>16'466.59</b>				
<b>Ertragsüberschuss</b>				59'190.00	235'966.64	
<b>Total II</b>		<b>940'779.49</b>	<b>940'779.49</b>	749'550.00	1'444'933.20	1'444'933.20

Bezeichnung	Rechnung 2016		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>358'543.25</b>	<b>235'300.00</b>	<b>225'000.00</b>		<b>37'729.60</b>	
<b>Allgemeine Verwaltung</b>						
<b>090</b>	<b>358'543.25</b>	<b>235'300.00</b>	<b>225'000.00</b>		<b>37'729.60</b>	
503.05 Fassadenrenovation Ringacker	358'543.25				17'729.60	
506.05 Gericht 2. OG Rathaus		15'000.00			20'000.00	
600.01 Grundstückverkäufe		105'300.00				
603.05 Kapelle Renovation Beiträge		115'000.00				
603.06 Kapelle Renovation Unterstützungsbeitrag Loterie Romande						
<b>8</b>	<b>9'720.00</b>	<b>9'720.00</b>	<b>42'000.00</b>		<b>4'000.00</b>	<b>41'094.00</b>
<b>Volkswirtschaft</b>						
<b>80</b>	<b>9'720.00</b>	<b>9'720.00</b>	<b>20'000.00</b>		<b>4'854.00</b>	<b>4'854.00</b>
<b>Landwirtschaft</b>						
<b>801</b>	<b>9'720.00</b>	<b>9'720.00</b>			<b>4'854.00</b>	<b>4'854.00</b>
600.01 Verkauf Grundstücke	9'720.00					
<b>804</b>	<b>20'000.00</b>		<b>20'000.00</b>			
500.01 Kauf Grundstücke			20'000.00			
<b>81</b>	<b>22'000.00</b>		<b>22'000.00</b>		<b>4'000.00</b>	<b>36'240.00</b>
<b>Forstwirtschaft</b>						
500.01 Kauf Grundstücke/Waldboden			22'000.00		4'000.00	
600.01 Verkauf / Enteignung Wald						36'240.00
<b>9</b>	<b>245'020.00</b>	<b>358'543.25</b>	<b>267'000.00</b>		<b>41'094.00</b>	<b>41'729.60</b>
<b>Finanzen und Steuern</b>						
<b>999</b>	<b>245'020.00</b>	<b>358'543.25</b>	<b>267'000.00</b>		<b>41'094.00</b>	<b>41'729.60</b>
590.01 Passivierungen	245'020.00				41'094.00	
690.01 Aktivierungen		358'543.25				
<b>Total Ausgaben/Einnahmen</b>	<b>358'543.25</b>	<b>245'020.00</b>	<b>267'000.00</b>		<b>41'729.60</b>	<b>41'094.00</b>
<b>Einnahmenüberschuss</b>		<b>113'523.25</b>		<b>267'000.00</b>		<b>635.60</b>
<b>Ausgabenüberschuss</b>				<b>267'000.00</b>		
<b>TOTAL</b>	<b>358'543.25</b>	<b>358'543.25</b>	<b>267'000.00</b>	<b>267'000.00</b>	<b>41'729.60</b>	<b>41'729.60</b>

# Anhang der Verwaltungsrechnung 2016

## Gesetzliche Pflichtangaben (Art. 30 & 31 VFFG)

### Bezeichnung

31.12.2016

---

Es bestehen keine Verpflichtungskredite.

Es bestehen keine Zusatzkredite.

Es bestehen keine Eventualverpflichtungen.

---

## Kommentar zum Budget 2017 und Finanzplan 2017 - 2020

Der Burgerrat hat das Budget 2017 an seiner Januarsitzung erstellt und unterbreitet dieses der Burgerversammlung zur Genehmigung.

Die Laufende Rechnung 2017 mit Einnahmen von CHF 787'550.00 und Ausgaben von CHF 703'520.00 schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 84'030.00 ab. Unter Aufrechnung der berücksichtigten Abschreibungen von CHF 120'590.00 ergibt sich eine Selbstfinanzierungsmarge von CHF 204'620.00.

Die Einnahmen Aufschüttung betragen CHF 55'000.00.

Die Nettoinvestitionen gemäss Investitionsrechnung 2017 betragen CHF 150'000.00 und werden vollständig selbstfinanziert.

Der Finanzplan 2017 – 2020 entspricht der Struktur der Verwaltungsrechnung 2016.

Der Finanzplan zeigt die voraussichtliche Entwicklung des laufenden Aufwandes und Ertrages sowie der Investitionen. Er dient dem Burgerrat als strategische Richtschnur für künftige Entscheide. Die Planung bis 2020 ist mit Ungewissheiten verbunden.

Die Selbstfinanzierungsmarge beläuft sich in den nächsten Jahren zwischen CHF 118'000.00 und CHF 204'000.00. Nach Verbuchung der geplanten Abschreibungen wird jährlich ein Ertragsüberschuss ausgewiesen.

Die Nettoinvestitionen im Jahr 2017 können vollständig aus der Selbstfinanzierung finanziert werden und führen zu keiner Neuverschuldung.

Das Eigenkapital erhöht sich laufend um den Betrag des Ertragsüberschusses des jeweiligen Jahres.

Bezeichnung	Voranschlag 2017		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b> <b>Allgemeine Verwaltung</b>	<b>364'200.00</b>	<b>38'950.00</b>	<b>444'460.00</b>	<b>56'150.00</b>	<b>442'289.87</b>	<b>54'411.10</b>
<b>01</b> <b>Legislative und Exekutive</b>			<b>10'000.00</b>			
<b>011</b> <b>Legislative und Exekutive</b>			<b>10'000.00</b>			
317.01 Aufwand Abstimmung/Wahlen			10'000.00			
<b>02</b> <b>Allgemeine Verwaltung</b>	<b>157'300.00</b>	<b>1'500.00</b>	<b>174'300.00</b>	<b>19'000.00</b>	<b>205'798.71</b>	<b>18'300.00</b>
<b>029</b> <b>Allgemeine Verwaltung</b>	<b>157'300.00</b>	<b>1'500.00</b>	<b>174'300.00</b>	<b>19'000.00</b>	<b>205'798.71</b>	<b>18'300.00</b>
301.01 Besoldung	40'000.00		43'000.00		40'759.60	
303.01 Sozialversicherungsbeiträge	7'500.00		8'000.00		9'068.90	
310.01 Büromaterial, Drucksachen	2'500.00		3'000.00		4'735.60	
315.01 Unterhalt & Reparaturen Maschinen & Apparate	500.00		500.00			
315.03 Wartung EDV Hardware	1'000.00		1'000.00		1'087.15	
315.04 Wartung EDV Software	1'500.00		1'500.00		963.35	
316.01 Mieten & Benützungskosten	6'500.00		6'500.00		6'600.00	
317.01 Bürgerversammlung & Abgaben	21'000.00		21'000.00		20'535.26	
318.01 Versicherungen	500.00		1'000.00		881.80	
318.02 Telefon- & Internetgebühren	3'500.00		3'500.00		3'281.60	
318.03 Porto-, Post-, Bankgebühren	3'400.00		3'900.00		3'443.70	
318.04 Hosting Homepage	1'500.00		1'500.00		427.70	
318.05 Beratungs- & Prüfungskosten	7'500.00		7'900.00		7'980.35	
319.01 Übrige Aufwände	4'400.00		8'000.00		9'546.25	
319.07 Neuorganisation Archivierung			8'000.00		28'798.90	
364.01 Beiträge Projekte & Anlässe	26'000.00		26'000.00		37'688.55	
364.02 Amortisation IHK Schloss Leuk	25'000.00		25'000.00		25'000.00	
364.03 Beitrag Pfyn-Finges 2. Phase	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
431.01 Einbürgerungen		1'000.00		18'000.00		16'500.00
431.02 Anerkennungen		500.00		1'000.00		1'800.00

Bezeichnung	Voranschlag 2017		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>09</b>	<b>206'900.00</b>	<b>37'450.00</b>	<b>260'160.00</b>	<b>37'150.00</b>	<b>236'491.16</b>	<b>36'111.10</b>
<b>Verwaltungsgebäude</b>						
<b>090</b>	<b>206'900.00</b>	<b>37'450.00</b>	<b>260'160.00</b>	<b>37'150.00</b>	<b>236'491.16</b>	<b>36'111.10</b>
301.01 Besoldung	26'200.00		30'000.00		25'745.25	
303.01 Sozialversicherungsbeiträge	3'500.00		3'500.00		3'641.95	
311.01 Anschaffungen Rathaus	7'000.00		7'000.00		28'440.85	
311.02 Anschaffungen Ringacker	2'000.00		2'300.00		2'575.25	
311.03 Anschaffungen Spittel	500.00		500.00			
311.04 Anschaffungen Bürgerhaus & Güter	800.00		800.00		1'108.00	
312.01 Nebenkosten Rathaus	11'900.00		16'000.00		15'644.05	
312.02 Nebenkosten Ringacker	3'500.00		3'500.00		2'801.60	
312.03 Nebenkosten Spittel	4'500.00		4'500.00		7'200.05	
312.04 Nebenkosten Bürgerhaus & Güter	3'000.00		3'000.00		3'216.85	
313.01 Verbrauchsmaterial Rathaus	200.00		550.00		651.95	
313.02 Verbrauchsmaterial Ringacker	300.00		180.00		185.00	
313.03 Verbrauchsmaterial Spittel	80.00		80.00		45.00	
313.04 Verbrauchsmaterial & Aufwand Backen	2'300.00		2'300.00		1'464.05	
314.01 Unterhalt & Reparaturen Rathaus	11'000.00		12'000.00		11'565.15	
314.02 Unterhalt & Reparaturen Ringacker	2'000.00		10'000.00		5'120.40	
314.03 Unterhalt & Reparaturen Spittel	2'000.00		30'000.00		1'058.65	
314.04 Unterhalt & Reparaturen Bürgerhaus & Güter	1'000.00		1'000.00		339.95	
314.05 Unterhalt & Reparaturen Archiv & Depot	2'000.00		2'500.00		7'782.01	
318.01 Versicherungen Rathaus	11'000.00		10'000.00		10'316.00	
318.02 Versicherungen Ringacker	7'200.00		5'000.00		5'158.00	
318.03 Versicherungen Spittel	6'000.00		4'400.00		4'421.00	
318.04 Versicherungen Bürgerhaus & Güter	2'200.00		1'400.00		1'508.65	
319.01 Übrige Aufwände Rathaus	3'000.00		2'500.00		2'935.10	
319.02 Übrige Aufwände Ringacker	1'800.00		2'100.00		1'784.90	
319.03 Übrige Aufwände Spittel	200.00		200.00		150.00	
319.04 Übrige Aufwände Bürgerhaus & Güter	150.00		150.00		101.90	
331.01 Abschreibungen Rathaus	51'780.00		54'900.00		61'000.00	
331.02 Abschreibungen Ringacker	29'010.00		37'800.00		17'129.60	
331.04 Abschreibungen Bürgerhaus & Güter	10'780.00		12'000.00		13'400.00	



Bezeichnung	Voranschlag 2017		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
427.01		17'500.00		17'500.00		17'652.00
427.02		6'000.00		7'200.00		8'503.50
427.03		6'000.00		6'000.00		2'500.00
427.04		4'000.00		3'400.00		4'234.00
431.02		1'000.00		500.00		857.85
435.01		50.00		50.00		20.00
435.02		1'000.00		800.00		737.50
435.04		1'700.00		1'300.00		1'271.25
439.01		200.00		400.00		335.00
<b>8</b>	<b>Volkswirtschaft</b>	<b>701'000.00</b>	<b>211'900.00</b>	<b>645'800.00</b>	<b>747'994.09</b>	<b>1'343'230.70</b>
<b>80</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>161'500.00</b>	<b>376'900.00</b>	<b>156'700.00</b>	<b>155'859.34</b>	<b>521'858.70</b>
<b>801</b>	<b>Feld</b>	<b>79'360.00</b>	<b>289'900.00</b>	<b>78'700.00</b>	<b>78'524.69</b>	<b>445'423.05</b>
301.01	Besoldung	20'200.00		22'000.00	20'122.00	
303.01	Sozialversicherungsbeiträge	2'300.00		2'300.00	2'288.75	
312.01	Wasser, Energie, Heizmaterial	7'000.00		7'000.00	6'824.50	
315.01	Unterhalt & Reparaturen	8'500.00		7'000.00	6'070.95	
318.01	Gemüseverteilung	18'500.00		20'000.00	19'944.94	
319.01	Übrige Aufwände	6'000.00		7'000.00	8'327.55	
331.01	Abschreibungen	16'860.00		13'400.00	14'946.00	
427.01	Pachtertrag Burgerlöser		30'000.00		35'000.00	27'385.05
427.02	Pachtertrag Golffläche		250'000.00		250'000.00	250'000.00
427.03	Pachtertrag Feld		9'700.00		7'100.00	16'892.00
427.04	Buchgewinn Boden A9-Feld					151'146.00
439.01	Übrige Erträge		200.00			



Bezeichnung	Voranschlag 2017		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>84 Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>14'000.00</b>	<b>193'000.00</b>	<b>13'000.00</b>	<b>233'000.00</b>	<b>67'788.15</b>	<b>236'682.90</b>
<b>840 Industriezone &amp; s. Böden</b>	<b>14'000.00</b>	<b>193'000.00</b>	<b>13'000.00</b>	<b>233'000.00</b>	<b>67'788.15</b>	<b>236'682.90</b>
315.01 Unterhalt & Reparaturen	10'000.00		10'000.00		65'941.35	
319.01 Übriger Aufwand	4'000.00		3'000.00		1'846.80	
427.01 Baurechtszins		133'000.00		130'000.00		132'306.90
427.03 Einnahmen Aufschüttungen		55'000.00		100'000.00		100'000.00
435.01 Einnahmen Vanötschi-, Illgrabenkies		5'000.00		3'000.00		4'376.00
<b>9 Finanzen und Steuern</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
<b>94 Vermögens- &amp; Schulderfolg</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
<b>940 Vermögens- &amp; Schulderfolg</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>34'000.00</b>	<b>47'600.00</b>	<b>18'682.60</b>	<b>47'291.40</b>
318.01 Kantons- & Gemeindesteuern	34'000.00		34'000.00		18'682.60	
420.01 Zinsertrag Kontokorrente		100.00		100.00		51.40
421.01 Zinsertrag & Kursgewinne		47'500.00		47'500.00		47'240.00
<b>Total Aufwand/Ertrag</b>	<b>703'520.00</b>	<b>787'550.00</b>	<b>690'360.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'208'966.56</b>	<b>1'444'933.20</b>
<b>Ertragsüberschuss</b>						
<b>Aufwandüberschuss</b>	<b>84'030.00</b>		<b>59'190.00</b>		<b>235'966.64</b>	
<b>TOTAL</b>	<b>787'550.00</b>	<b>787'550.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>749'550.00</b>	<b>1'444'933.20</b>	<b>1'444'933.20</b>

Bezeichnung	Voranschlag 2017		Voranschlag 2016		Rechnung 2015	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>50'000.00</b>		<b>225'000.00</b>		<b>37'729.60</b>	
<b>090 Verwaltungsgebäude</b>	<b>50'000.00</b>		<b>225'000.00</b>		<b>37'729.60</b>	
503.01 Umbau Rathaus	25'000.00					
503.05 Fassadenrenovation Ringacker	25'000.00				17'729.60	
506.05 Gericht 2. OG Rathaus					20'000.00	
<b>8 Volkswirtschaft</b>	<b>100'000.00</b>		<b>42'000.00</b>		<b>4'000.00</b>	<b>41'094.00</b>
<b>80 Landwirtschaft</b>	<b>30'000.00</b>		<b>20'000.00</b>			<b>4'854.00</b>
<b>801 Feld</b>						<b>4'854.00</b>
600.01 Verkauf Grundstücke						4'854.00
<b>804 Reben</b>	<b>30'000.00</b>		<b>20'000.00</b>			
500.01 Kauf Grundstücke	30'000.00		20'000.00			
<b>81 Forstwirtschaft</b>			<b>22'000.00</b>		<b>4'000.00</b>	<b>36'240.00</b>
500.01 Kauf Grundstücke/Waldboden					4'000.00	
600.01 Verkauf / Enteignung Wald						36'240.00
<b>84 Industriezone &amp; s. Böden</b>	<b>70'000.00</b>					
<b>84 Industriezone &amp; s. Böden</b>	<b>70'000.00</b>					
503.01 Erschliessung / Infrastruktur	70'000.00					
<b>9 Finanzen und Steuern</b>					<b>41'094.00</b>	<b>41'729.60</b>
<b>999 Passivierungen/Aktivierungen</b>					<b>41'094.00</b>	<b>41'729.60</b>
590.01 Passivierungen					41'094.00	
690.01 Aktivierungen						41'729.60
<b>Total Ausgaben/Einnahmen</b>	<b>150'000.00</b>		<b>267'000.00</b>		<b>82'823.60</b>	<b>82'823.60</b>
<b>Einnahmenüberschuss</b>		150'000.00		267'000.00		
<b>Ausgabenüberschuss</b>						
<b>TOTAL</b>	<b>150'000.00</b>	<b>150'000.00</b>	<b>267'000.00</b>	<b>267'000.00</b>	<b>82'823.60</b>	<b>82'823.60</b>

# Finanzplanung 2017 - 2020

Rechnung 2015      Rechnung 2016      BU 2017      BU 2018      BU 2019      BU 2020

## Laufende Rechnung

Ergebnis vor Abschreibungen						
Aufwand	1'091'090.96	826'616.24	582'930.00	498'000.00	491'750.00	510'450.00
Ertrag	1'444'933.20	924'312.90	787'550.00	632'600.00	624'900.00	628'500.00
<b>Selbstfinanzierungsmarge</b>	<b>353'842.24</b>	<b>97'696.66</b>	<b>204'620.00</b>	<b>134'600.00</b>	<b>133'150.00</b>	<b>118'050.00</b>
<b>Ergebnis nach Abschreibungen</b>						
Selbstfinanzierungsmarge	353'842.24	97'696.66	204'620.00	134'600.00	133'150.00	118'050.00
Ordentliche Abschreibungen	117'875.60	114'163.25	120'590.00	108'510.00	97'660.00	87'910.00
<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>235'966.64</b>	<b>-16'466.59</b>	<b>84'030.00</b>	<b>26'090.00</b>	<b>35'490.00</b>	<b>30'140.00</b>

## Investitionsrechnung

Ausgaben	635.60	113'523.25	150'000.00	-	-	-
Einnahmen	-	-	-	-	-	-
<b>Nettoinvestitionen (negativ)</b>	<b>635.60</b>	<b>113'523.25</b>	<b>150'000.00</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

## Finanzierung

Selbstfinanzierungsmarge	353'842.24	97'696.66	204'620.00	134'600.00	133'150.00	118'050.00
Nettoinvestitionen (negativ)	635.60	113'523.25	150'000.00	-	-	-
<b>Finanzierungsüberschuss / -fehlbetrag</b>	<b>353'206.64</b>	<b>-15'826.59</b>	<b>54'620.00</b>	<b>134'600.00</b>	<b>133'150.00</b>	<b>118'050.00</b>

**BERICHT DER REVISIONSSTELLE AN DIE BÜRGERVERSAMMLUNG DER  
BÜRGERGEMEINDE LEUK  
3953 LEUK**

---

Als Revisionsstelle gemäss Artikel 83 bis 86 des Gemeindegesetzes des Kantons Wallis vom 5. Februar 2004 (nachfolgend GemG) und gemäss der Verordnung betreffend die Führung des Finanzhaushaltes der Gemeinden vom 16. Juni 2004 (nachfolgend VFFG) haben wir die beiliegende Jahresrechnung der Bürgergemeinde Leuk, bestehend aus der Bestandesrechnung, der Verwaltungsrechnung (Laufende Rechnung und Investitionsrechnung) und dem Anhang für das Rechnungsjahr 2016, abgeschlossen per 31. Dezember 2016, geprüft.

**Verantwortung des Burgerrates**

Der Burgerrat ist für die Erstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Art. 74 ff. GemG sowie den Bestimmungen der VFFG verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems in Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, damit diese frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Burgerrat für die Auswahl und die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie der Vorname angemessener Schätzungen verantwortlich.

**Verantwortung der Revisionsstelle**

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den Bestimmungen des GemG und der VFFG und den Schweizer Prüfungsstandards (PS) vorgenommen. Nach diesen Standards haben wir die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Aussagen in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Existenz und die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

## Prüfungsurteil

Wir weisen darauf hin, dass im Berichtsjahr ausserordentliche Beträge von CHF 147'000.- an die Brückenmatte AG geleistet wurden. Diese ausserordentlichen Beträge wurden nicht budgetiert und somit lagen keine entsprechenden Ausgabenbeschlüsse des zuständigen Organs gemäss Art. 17 Abs. c des Gemeindegesetzes vor.

Nach unserer Beurteilung entspricht die per 31. Dezember 2016 abgeschlossene Jahresrechnung, mit Ausnahme des oben erwähnten Sachverhalts, den gesetzlichen Bestimmungen (GemG und VFFG) und den entsprechenden Reglementen.

## Weitere Feststellungen

Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen und reglementarischen Anforderungen hinsichtlich Befähigung und Unabhängigkeit gemäss Art. 83 ff GemG und Art. 72 und 73 VFFG erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbaren Sachverhalte vorliegen.

Im Rahmen unserer Prüfung halten wir ergänzend fest, dass

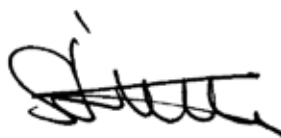
- die Bewertung der Beteiligungen und anderer Teile des Finanzvermögens angemessen ist;
- die Höhe der buchhalterischen Abschreibungen den Bestimmungen der VFFG entsprechen;
- die Verschuldung der Burgergemeinde als gering bezeichnet wird und sich im Rechnungsjahr im Vergleich zum Vorjahr positiv entwickelt hat;
- gemäss unserer Beurteilung die Burgergemeinde in der Lage ist, ihren Verpflichtungen nachzukommen;
- die Schlussbesprechung mit dem Burgerrat stattgefunden hat;

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Steiner und Pfaffen Treuhand AG



Marcel Pfaffen  
Zugelassener Revisionsexperte  
Leitender Revisor



Christian Steiner  
Zugelassener Revisionsexperte

Brig-Flis, 6. Januar 2017

## Beilagen:

Verwaltungsrechnung 2016 bestehend aus

- Bestandesrechnung 2016
- Laufende Rechnung 2016
- Investitionsrechnung 2016
- Abschreibungen 2016
- Anhang der Verwaltungsrechnung 2016

